

Τρίτη, 18 Ιανουαρίου 2000

20. ζητεί από την Επιτροπή να εισαγάγει έναν «πίνακα επιδόσεων», κατά το πρότυπο του πίνακα που ισχύει για την εσωτερική αγορά, στον οποίο θα πρέπει να δίνεται έμφαση στις χώρες με το χαμηλότερο και το υψηλότερο επίπεδο κρατικών ενισχύσεων·
21. παροτρύνει, όπως η Επιτροπή δημοσιεύει ετησίως έγγραφο, στο οποίο θα αναλύονται οι επιπτώσεις των μέτρων ενίσχυσης για την ανταγωνιστικότητα, το επίπεδο των τιμών, και την κινητικότητα των συντελεστών της παραγωγής·
22. δηλώνει εκ νέου την υποστήριξή του για κρατικές ενισχύσεις, οι οποίες θεωρούνται ότι εμπίπτουν στο κοινό συμφέρον, π.χ. στους τομείς έρευνας και ανάπτυξης, μικρομεσαίων επιχειρήσεων, εκπαίδευσης, εξοικονόμησης ενέργειας και προστασίας του περιβάλλοντος· θεωρεί όμως σημαντικό να θεσπίσει η Επιτροπή ενιαία κριτήρια και προϋποθέσεις για αυτό το είδος κρατικών ενισχύσεων·
23. καλεί τα κράτη μέλη, για την επίτευξη των στόχων του Πρωτοκόλλου του Κυότο, να αυξήσουν τις ενισχύσεις στους τομείς εξοικονόμησης ενέργειας και προστασίας του περιβάλλοντος, λόγω του ότι αυτές αποτελούν μόνο το 3 % όλων των χορηγήσεων ενισχύσεων·
24. ζητεί από την Επιτροπή να εντύνει, περισσότερο από ό,τι μέχρι σήμερα τις έρευνες για το κατά πόσον οι φορολογικά διαρθρώσεις και οι κρατικές ενισχύσεις στρεβλώνουν τον ανταγωνισμό·
25. καλεί την Επιτροπή, να ενημερώνει τακτικά το Κοινοβούλιο όσον αφορά την πρόοδο της θέσπισης της πολιτικής ανταγωνισμού στα κράτη τα οποία έχουν ζητήσει την ένταξή τους στην ΕΕ·
26. πιστεύει, ότι το υφιστάμενο νομικό πλαίσιο για το δίκαιο ανταγωνισμού της ΕΕ πρέπει να υιοθετηθεί πλήρως από τις υποψήφιες προς ένταξη χώρες· ωστόσο θα πρέπει η εφαρμογή των κανόνων ανταγωνισμού να αντιμετωπισθεί σε μεμονωμένες περιπτώσεις με ευελιξία η απάτη· ενισχύει την Επιτροπή να χορηγήσει στις υποψήφιες προς ένταξη χώρες επαρκή βοήθεια προκειμένου να προσαρμόσουν τους κανόνες τους για τον ανταγωνισμό·
27. καλεί την Επιτροπή, να υποβάλει στο Κοινοβούλιο έκθεση όσον αφορά τις απόψεις της για τη μελλοντική διαμόρφωση της διεθνούς διάστασης της πολιτικής ανταγωνισμού·
28. υποστηρίζει έναν πλέον ενισχυμένο ρόλο του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ) στην διεθνή πολιτική ανταγωνισμού· καλεί το Συμβούλιο, για το λόγο αυτό, να δώσει εντολή στην Επιτροπή να διενεργήσει διαπραγματεύσεις με στόχο την επίτευξη πολυμερών συμφωνιών για το διεθνές δίκαιο ανταγωνισμού στο πλαίσιο του ΠΟΕ· καλεί συγχρόνως την Επιτροπή, στο πλαίσιο των σχεδίων για την καταπολέμηση πρακτικών αντιθέτων προς τον ανταγωνισμό οι οποίες νοθεύουν τις εμπορικές συναλλαγές και την επενδυτική δραστηριότητα, να εισαγάγει ενιαία ελάχιστα πρότυπα στον τομέα του ανταγωνισμού και να προωθήσει τη συγκρότηση ανεξάρτητων αρχών στον τομέα του ανταγωνισμού σε όλα τα κράτη μέλη του ΠΟΕ·
29. αναθέτει στην Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στην Επιτροπή και το Συμβούλιο.

11. Κρατικές ενισχύσεις για τη μεταποίηση

A5-0087/1999

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σχετικά με την έβδομη έκθεση για τις κρατικές ενισχύσεις στην Ευρωπαϊκή Ένωση όσον αφορά τη μεταποίηση και ορισμένους άλλους τομείς της οικονομίας (COM(1999)148 – C5-0107/1999 – 1999/2110(COS))

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής (COM(1999)148 – C5-0107/1999),
- έχοντας υπόψη την XXVIIIη έκθεση της Επιτροπής για την πολιτική ανταγωνισμού το 1998 (SEC(1999)743 – C5-0121/1999),
- έχοντας υπόψη τα άρθρα 2, 6, 87, 88 και 127, παράγραφος 2, της Συνθήκης ΕΚ,
- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 19ης Νοεμβρίου 1997 σχετικά με την πρώτη τριετή έκθεση της Επιτροπής για την οικονομική και κοινωνική συνοχή (COM(1996)542) (1),

(1) ΕΕ C 371 της 8.12.1997, σ. 89.

Τρίτη, 18 Ιανουαρίου 2000

- έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 13ης Νοεμβρίου 1996 σχετικά με την αναδιάρθρωση της βιομηχανίας και τη μεταφορά βιομηχανιών στην Ευρωπαϊκή Ένωση ⁽¹⁾,
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 160 του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Οικονομικής και Νομισματικής Πολιτικής (Α5-0087/1999)
- A. έχοντας υπόψη ότι η εφαρμογή σαφών κανόνων στον τομέα της πολιτικής ανταγωνισμού έχει ουσιαστική σημασία για την ορθή λειτουργία της ενιαίας αγοράς,
- B. έχοντας υπόψη ότι, σύμφωνα με τη Συνθήκη ΕΚ, η Επιτροπή είναι πρωτοβαθμώς αρμόδια να εκτιμά τη συμβατότητα των ενισχύσεων για τη μεταποίηση εντός της ενιαίας αγοράς,
- Γ. έχοντας υπόψη ότι οι διατάξεις του άρθρου 87, παράγραφοι 2 και 3, σχετικά με τη συμβατότητα ορισμένων κρατικών ενισχύσεων θα πρέπει να συμβάλλουν, μεταξύ άλλων, στην προώθηση της οικονομικής και κοινωνικής ανάπτυξης, των σημαντικών σχεδίων κοινού ευρωπαϊκού ενδιαφέροντος, της ανάπτυξης ορισμένων οικονομικών κλάδων και του πολιτισμού, της διατήρησης της πολιτιστικής κληρονομιάς και της ποιότητας του περιβάλλοντος,
- Δ. έχοντας υπόψη ότι το συνολικό ποσό των ετησίων ενισχύσεων που διέδωσαν τα κράτη μέλη της Ένωσης στους συγκεκριμένους τομείς ανέρχεται κατά μέσο όρο σε 95 δισ. € κατά την χρονική περίοδο 1995-1997, καθώς και ότι οι ενισχύσεις στον τομέα της μεταποίησης αντιπροσωπεύουν ένα 40 % περίπου αυτού του ποσού,
- Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ετήσιες ενισχύσεις που χορήγησαν τα κράτη μέλη τόσο ως συνολική παρέμβαση όσο και ως ενισχύσεις στον τομέα της μεταποίησης μειώθηκαν αισθητά σε σχέση με την προηγούμενη περίοδο 1993-95 (13 % μείωση της συνολικής ενίσχυσης και από 3,8 % σε 2,6 % ως ποσοστό της προστιθέμενης αξίας στον τομέα της μεταποίησης),
- ΣΤ. λαμβάνοντας εντούτοις υπόψη ότι η σημαντική μείωση των ενισχύσεων οφείλεται κατά κύριο λόγο στη μείωση των ενισχύσεων που χορηγήθηκαν υπέρ των νέων ομοσπονδών κρατιδίων της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας,
- Ζ. έχοντας υπόψη ότι οι κρατικές ενισχύσεις κατά κεφαλή αποκαλύπτουν σημαντικές, αν και αμβλυόμενες, ανισότητες μεταξύ των κρατών μελών και ότι αυτές οι ανισότητες οφείλονται, εν μέρει τουλάχιστον, στους διαφορετικούς οικονομικούς κύκλους και στη διαφορετική δομή της οικονομίας,
- Η. έχοντας υπόψη ότι οι κατά κεφαλή κρατικές ενισχύσεις στον τομέα της μεταποίησης είναι υψηλότερες στην Ιταλία, στα νέα ομόσπονδα κρατίδια της Γερμανίας (λόγω του γεγονότος ότι δεν έχουν πλήρως ικανοποιηθεί οι ανάγκες προσαρμογής) και στην Ιρλανδία, αλλά ότι η Ιρλανδία σαφώς προηγείται εάν συνεκτιμηθούν οι εθνικές και οι κοινοτικές ενισχύσεις,
- Θ. έχοντας υπόψη ότι με τους κανονισμούς (ΕΚ) 994/98, σχετικά με την εφαρμογή των άρθρων 92 και 93 της Συνθήκης ΕΚ για ορισμένους τύπους οριζόντιων ενισχύσεων ⁽²⁾, και 659/1999, σχετικά με τον καθορισμό των λεπτομερών διατάξεων εφαρμογής του άρθρου 93 της Συνθήκης ΕΚ ⁽³⁾, του Συμβουλίου, βάσει των άρθρων 7 και 28 αντιστοίχως, δημιουργείται «Συμβουλευτική Επιτροπή για τις κρατικές ενισχύσεις» η οποία αποτελείται από εκπροσώπους των κρατών μελών υπό την προεδρία της Επιτροπής, χωρίς να περιλαμβάνει όμως εκπροσώπους του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου,
- Ι. έχοντας υπόψη ότι έχει ανατεθεί στην Επιτροπή, βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 994/98 του Συμβουλίου, να καθορίσει τους κανόνες για τις ομαδικές εξαιρέσεις εντός των ορίων των άρθρων 1 και 2 του ίδιου κανονισμού,
- ΙΑ. έχοντας επίσης υπόψη ότι οι κρατικές ενισχύσεις χορηγούνται με πολύ διαφορετική μορφή, η δε έκθεση της Επιτροπής δεν καλύπτει όλα τα είδη των ενισχύσεων,

Γενικές παρατηρήσεις επί των κρατικών ενισχύσεων

1. θεωρεί ότι μια αποτελεσματική πολιτική του ανταγωνισμού αποτελεί προϋπόθεση για την καλή λειτουργία της εσωτερικής αγοράς και της οικονομικής και νομισματικής ένωσης· αναγνωρίζει ότι ο έλεγχος των κρατικών ενισχύσεων αποτελεί σημαντική διάσταση της πολιτικής του ανταγωνισμού και, κατά συνέπεια, υποστηρίζει το έργο που αναπτύσσει η Επιτροπή σε αυτόν τον τομέα και το οποίο έχει ως αποτέλεσμα να βελτιωθούν αισθητά τα μέσα ελέγχου·

⁽¹⁾ ΕΕ C 362 της 2.12.1996, σ. 147.

⁽²⁾ ΕΕ L 142 της 14.5.1998, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 83 της 27.3.1999, σ. 1.

Τρίτη, 18 Ιανουαρίου 2000

2. υπογραμμίζει ωστόσο ότι η Συνθήκη ΕΚ, στο άρθρο 87, παράγραφοι 2 και 3, θεωρεί ότι οι κρατικές ενισχύσεις συμβιβάζονται με την εσωτερική αγορά υπό ορισμένες προϋποθέσεις· το άρθρο 87, παράγραφος 3ε, προβλέπει επίσης ότι το Συμβούλιο μπορεί με απόφασή του να καθορίσει, κατόπιν προτάσεως της Επιτροπής, και άλλες κατηγορίες ενισχύσεων να συμβιβάζονται με την εσωτερική αγορά· προτρέπει το Συμβούλιο να εμπλέξει στενότερα και το Κοινοβούλιο σε όλες τις αποφάσεις στο πλαίσιο της νομοθετικής διαδικασίας, προτείνει δε, για την επόμενη Διακυβερνητική Διάσκεψη, να υπαχθούν τα εν λόγω άρθρα, στο βαθμό που οι αποφάσεις του Συμβουλίου λαμβάνονται με ειδική πλειοψηφία, στην διαδικασία της συναπόφασης·
3. τονίζει ότι τα μέτρα κρατικών ενισχύσεων θα συνεχίσουν να απαιτούνται, προκειμένου να υποστηριχθούν οι συνολικοί στόχοι της Συνθήκης ΕΚ συμπεριλαμβανομένων και αυτών που ορίζονται στο άρθρο 6 (βιώσιμη ανάπτυξη), άρθρο 16 (υπηρεσίες γενικού ενδιαφέροντος) και άρθρο 158 (οικονομική και κοινωνική συνοχή)·
4. εφιστά ειδικότερα την προσοχή στον δυνητικά επιζήμιο ρόλο των κρατικών ενισχύσεων στο βαθμό που αυτές μπορούν να αποτελέσουν κίνητρο για τη μετακίνηση επιχειρήσεων από ένα κράτος μέλος σε άλλο, πράγμα που θα μπορούσε να οδηγήσει τις επιχειρήσεις σε άγρα επιδοτήσεων όσον αφορά τις επιχορηγήσεις, δραστηριότητα που δεν συνεπάγεται καμία προστιθέμενη αξία όσον αφορά τους κοινούς στόχους της ΕΕ·
5. ζητεί να χρησιμοποιηθεί ο νέος προσανατολισμός του ελέγχου των κρατικών ενισχύσεων που θεσπίστηκε με τον προαναφερόμενο κανονισμό (ΕΚ) 994/98 προκειμένου να αποκτήσουν μεγαλύτερη αποτελεσματικότητα οι μελλοντικές ρυθμίσεις και διαδικασίες που αφορούν τις ενισχύσεις·
6. επιθυμεί να τηρείται το Κοινοβούλιο πλήρως ενήμερο για τη διαδικασία έγκρισης κανονισμών που αφορούν την εξαίρεση ολοκλήρων κατηγοριών ενισχύσεων από την υποχρέωση να ενημερώνεται η Επιτροπή, όπως επιτάσσει το άρθρο 88, παράγραφος 3, της Συνθήκης ΕΚ («εξαιρέσεις κατά κατηγορίες»)· με το ίδιο πνεύμα, απαιτεί να ενημερώνεται τακτικά για της γνωμοδοτήσεις της Συμβουλευτικής Επιτροπής για τις κρατικές ενισχύσεις, και για τις τυχόν αποκλίνουσες θέσεις ορισμένων κρατών μελών·
7. θεωρεί απαραίτητο να διαμορφωθούν, στο μέλλον, μηχανισμοί που θα εγγυώνται ότι οι ενισχύσεις θα χρησιμοποιούνται αυστηρά και μόνον για τους συγκεκριμένους σκοπούς για τους οποίους εγκρίνεται η χορήγησή τους·
8. ζητεί να γίνουν, σε ολόκληρη την ΕΕ, δραστικές περικοπές στα επίπεδα των χορηγουμένων κρατικών ενισχύσεων, και εκφράζει τη δυσαρέσκειά του για τις παράνομες κρατικές ενισχύσεις που χορηγούν ορισμένα κράτη μέλη· εκτιμά ότι οι ενισχύσεις αυτές συνιστούν αθέμιτο πλεονέκτημα για τις επιχειρήσεις που τις λαμβάνουν, στρεβλώνουν τον ανταγωνισμό και οδηγούν σε αναποτελεσματική και σπάταλη χρησιμοποίηση πόρων εν ανεπαρκεία·
9. γνωρίζει ότι η Γενική Διεύθυνση Ανταγωνισμού δεν διαθέτει επαρκές προσωπικό για την εκπλήρωση των σημερινών και των μελλοντικών καθηκόντων της· θεωρεί αναγκαίο να ενεργοποιηθούν, προς το σκοπό αυτό, οι παγωμένες πιστώσεις, να επανεξετασθεί προσεκτικά η οργανωτική δομή του προσωπικού, και να γίνει ανακατανομή των πόρων στο εσωτερικό της Επιτροπής προκειμένου να εξασφαλισθεί η υπό πλήρες δυναμικό λειτουργία της Γενικής Διεύθυνσης Ανταγωνισμού·

Γενικές παρατηρήσεις σχετικά με την Έβδομη Έκθεση

10. χαιρετίζει την Έβδομη Έκθεση σχετικά με τις κρατικές ενισχύσεις στην ΕΕ καθώς και το γεγονός ότι δημοσιεύεται πλέον ετησίως· εκτιμά το γεγονός ότι η Γενική Διεύθυνση Ανταγωνισμού παρέχει στο κοινό από την ιστοσελίδα της γενικές και ειδικές κατά περίπτωση πληροφορίες· ελπίζει ωστόσο ότι το εύρος και η ποιότητα της πληροφόρησης που παρέχεται δωρεάν στο κοινό μέσω του Διαδικτύου (Internet) θα βελτιωθεί περαιτέρω·
11. αποδοκιμάζει το γεγονός ότι στοιχεία για τις κρατικές ενισχύσεις παρέχονται ως επί το πλείστον μόνο σε άκρως συνεπτυγμένη μορφή και δεν αποκαλύπτουν με επαρκείς λεπτομέρειες πληροφορίες είτε για τους σκοπούς των χορηγούμενων ενισχύσεων και τους επιδοτούμενους τομείς, είτε για τις εταιρείες που έλαβαν αυτές τις ενισχύσεις· αυτού του είδους οι πληροφορίες θα ήταν απαραίτητες προκειμένου να πραγματοποιηθεί μια ικανοποιητική πολιτική ανάλυση·
12. επισημαίνει ότι τα στοιχεία που παρουσιάζονται δεν αποκαλύπτουν κάθε είδους κρατική ενίσχυση, ιδίως σε ό,τι αφορά τις συμβάσεις έρευνας και ανάπτυξης για στρατιωτικούς σκοπούς και τις ενισχύσεις για έρευνα και ανάπτυξη στον τομέα της πυρηνικής ενέργειας, πράγμα το οποίο συνιστά σημαντικό σφάλμα από πολιτικής απόψεως και πρέπει να επανορθωθεί το συντομότερο δυνατό·
13. ζητεί ως εκ τούτου από την Επιτροπή, λαμβανομένων υπόψη των διαφόρων ατελειών σε ό,τι αφορά τα δημοσιευόμενα στην παρούσα έκθεση στοιχεία, να εξετάσει, σε στενή συνεργασία με τα κράτη μέλη, τις δυνατότητες βελτίωσης της ποιότητας των στοιχείων εγκαίρως για την ένατη έκθεσή της· ζητεί από τα κράτη μέλη να παραδίδουν όλα τα ζητούμενα στοιχεία εγκαίρως και να καταγράφουν πλήρως τις χορηγούμενες ενισχύσεις·
14. χαιρετίζει το γεγονός ότι η έκθεση, για πρώτη φορά, θεωρεί ότι τα ειδικά φορολογικά καθεστώτα αποτελούν κρατικές ενισχύσεις και ενθαρρύνει την Επιτροπή να διερευνήσει περαιτέρω τα φορολογικά καθεστώτα των κρατών μελών προς την κατεύθυνση αυτή·

Τρίτη, 18 Ιανουαρίου 2000

15. εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι η Επιτροπή, επίσης για πρώτη φορά, υπέβαλε προσωρινή επισκόπηση, για ολόκληρη την ΕΕ, των κρατικών ενισχύσεων που χορηγούνται με σκοπό την υποστήριξη των αμέσων ξένων επενδύσεων· συμμερίζεται την άποψη της Επιτροπής ότι οι ενισχύσεις αυτές θα μπορούσαν να ενθαρρύνουν την μετεγκατάσταση επιχειρήσεων και να δράσουν έτσι αντίρροπα προς τις προσπάθειες για τη δημιουργία νέων θέσεων εργασίας στην ΕΕ· θα επιθυμούσε η προσεχής έκθεση για τις κρατικές ενισχύσεις να περιλαμβάνει αξιολόγηση για την επίδραση των ενισχύσεων αυτών στις επιχειρήσεις της ΕΕ και την απασχόληση, καθώς και στον τομέα της βιομηχανίας και της βιοτεχνίας των δικαιούχων χωρών·
16. καλεί την Επιτροπή να προωθήσει με τη δράση της τα μέσα ενίσχυσης τύπου Γ και Δ, τα οποία απαιτούν από τους λήπτες επιστροφή των χρημάτων ή την ανάπτυξη ίδιας ενεργού δράσεως άλλου είδους·
17. θεωρεί λυπηρό το γεγονός ότι σε ορισμένα κράτη μέλη έχει αυξηθεί κατακόρυφα το μέγεθος της ενίσχυσης που χορηγείται κατά περίπτωση σε μεμονωμένες επιχειρήσεις, καθώς αυτού του είδους η ενίσχυση μπορεί εύκολα να έχει ανεπιθύμητες συνέπειες στη λειτουργία της εσωτερικής αγοράς οι οποίες στρεβλώνουν τον ανταγωνισμό·
18. τονίζει την ανάγκη να συμπεριλάβει η έκθεση στο βασικό κορμό της (και όχι μόνο στο παράρτημα όπως συμβαίνει σήμερα) τα στοιχεία εκείνα που αφορούν τις ενισχύσεις που παρέχονται στο πλαίσιο των κοινοτικών προγραμμάτων και χρηματοδοτικών μέσων, έτσι ώστε να γνωστοποιηθεί το συνολικό ποσό του δημοσίου χρήματος που διατίθεται για την επιδότηση επιχειρήσεων·
19. επαναλαμβάνει το αίτημά του προς την Επιτροπή να υποβάλει πρόταση στο εγγύς μέλλον σχετικά με μητρώο δημοσίων ενισχύσεων το οποίο να καλύπτει όλες τις κατηγορίες κρατικών ενισχύσεων που χορηγούνται σε εταιρείες και στο οποίο θα καταγράφονται τουλάχιστον το ύψος του ποσού και οι επωνυμίες των επιχειρήσεων που έλαβαν τον κύριο όγκο των ενισχύσεων· το εν λόγω μητρώο θα πρέπει να ενημερώνεται σε τακτά διαστήματα, τουλάχιστον κατ' έτος, και να είναι προσπελάσιμο στο κοινό·
20. καλεί την Επιτροπή να καθιερώσει «πίνακα επιδόσεων» κατά το παράδειγμα του πίνακα επιδόσεων που υφίσταται για την εσωτερική αγορά· έτσι θα καταστεί σαφές ποια κράτη μέλη έχουν το υψηλότερο και ποια έχουν το χαμηλότερο επίπεδο κρατικών ενισχύσεων·
21. καλεί την Επιτροπή να καταβάλει σύντομες προσπάθειες να επισύρει την προσοχή της κοινής γνώμης στο μητρώο δημοσίων ενισχύσεων και τον πίνακα επιδόσεων, ούτως ώστε να κατονομασθούν και να στιγματισθούν τα κράτη μέλη εκείνα που επιδοτούν κατά τρόπον παράνομο τις δικές τους επιχειρήσεις εις βάρος των επιχειρήσεων και των καταναλωτών της Ευρώπης· ζητεί από την Επιτροπή να θέσει το μητρώο αυτό στη διάθεση κάθε Ευρωπαίου πολίτη και κάθε επιχείρησης μέσω του Διαδικτύου (Internet)·
22. ζητεί από την Επιτροπή να υιοθετήσει μια περισσότερο «αξιολογητική» προσέγγιση στο ζήτημα των κρατικών ενισχύσεων και να προβεί σε αποτίμηση, την οποία θα συμπεριλάβει στη έκθεσή της, των πρακτικών των κρατών μελών στο θέμα των κρατικών ενισχύσεων υπό το πρίσμα των συνολικών στόχων της Ένωσης, όπως ορίζονται στα άρθρα 2 και 6 της Συνθήκης ΕΚ·
23. ζητεί επιπλέον από την Επιτροπή να περιλάβει στην ετήσια έρευνά της κάθε δεύτερο έτος σε βάθος αξιολόγηση τόσο τις οικονομικές, όσο και τις κοινωνικές και περιβαλλοντικές συνέπειες των πρακτικών των κρατικών ενισχύσεων («διατομεακή αξιολόγηση»)· τονίζει υπό αυτή την έννοια την ανάγκη στενότερης συνεργασίας μεταξύ των διαφόρων υπηρεσιών της Επιτροπής προκειμένου να αποτιμώνται οι οικονομικές και άλλης μορφής επιπτώσεις που συνδέονται με τις κρατικές ενισχύσεις·
24. καλεί την Επιτροπή να εξηγήσει αναλυτικότερα το συμπέρασμά της (παράγραφος 82) ότι «η συμμόρφωση των υπομηφίων χωρών με το κοινοτικό κεκτημένο για τις κρατικές ενισχύσεις πριν την προσχώρηση καθεαυτή» είναι «ιδιαίτερα σημαντικό» στοιχείο, λαμβανομένου υπόψη ότι ενδέχεται να απαιτηθούν τόσο ειδικές ρυθμίσεις πριν από την ένταξη όσο και μεταβατικές περιόδους μετά από αυτήν προκειμένου να καταστεί δυνατόν να δημιουργηθεί στις χώρες αυτές μια διαφοροποιημένη, ανταγωνιστική και φιλική προς το περιβάλλον οικονομική δομή·
25. καλεί την Επιτροπή, σε συνάρτηση με την επιστροφή των αθέμιτα καταβληθεισών κρατικών ενισχύσεων, να λάβει αποτελεσματικά μέτρα με σκοπό την εναρμόνιση των κανόνων που διέπουν τις επιστροφές·

Όσον αφορά τους ειδικούς τομείς

26. εκφράζει τις ανησυχίες του για το ποσό των κρατικών ενισχύσεων που χορηγήθηκαν στον τομέα της αυτοκινητοβιομηχανίας, το οποίο σε σχέση με το συνολικό ποσό των κρατικών ενισχύσεων αυξήθηκε κατά 24 % σε σύγκριση με την προηγούμενη περίοδο· διερωτάται, υπό το πρίσμα της αυξανόμενης υπερδυναμικότητας του εν λόγω τομέα και των περιβαλλοντικών επιπτώσεων λόγω του αυξανόμενου αριθμού των αυτοκινήτων, κατά πόσον αυτές οι ενισχύσεις πρέπει να θεωρούνται ότι συμβιβάζονται με το άρθρο 6 της Συνθήκης ΕΚ·

Τρίτη, 18 Ιανουαρίου 2000

27. θεωρεί ανησυχητικό το γεγονός ότι ορισμένες φορές η ενίσχυση υπέρ των θαλασσιών μεταφορών συγχέεται με την ενίσχυση υπέρ της ναυπηγικής βιομηχανίας, που αποτελεί τμήμα της μεταποιητικής βιομηχανίας, ενίσχυση της οποίας τα ανώτατα όρια έχουν καθορισθεί σε χωριστή οδηγία·

*
* *
*

28. αναθέτει στην Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στην Επιτροπή, το Συμβούλιο, την Επιτροπή των Περιφερειών και την Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή.

12. Ενισχύσεις προς τη βιομηχανία χάλυβα (έκθεση 1998)

A5-0073/1999

Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σχετικά με την έκθεση της Επιτροπής που αφορά την εφαρμογή της απόφασης της αριθ. 2496/96/ΕΚΑΧ της 18ης Δεκεμβρίου 1996 σχετικά με τη θέσπιση κοινοτικών κανόνων για τις ενισχύσεις προς τη βιομηχανία σιδήρου και χάλυβα (κώδικας ενισχύσεων προς τη βιομηχανία σιδήρου και χάλυβα) το έτος 1998 (COM(1999)94 – C5-0104/1999 – 1999/2107(COS))

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής (COM(1999)94 – C5-0104/1999),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 8 της απόφασης αριθ. 2496/96/ΕΚΑΧ της 18ης Δεκεμβρίου 1996⁽¹⁾,
 - έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακα και Χάλυβα, η ισχύς της οποίας λήγει το 2002,
 - έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Οικονομικής και Νομισματικής Πολιτικής (A5-0073/1999),
- A. εκτιμώντας ότι η παρούσα έκθεση καλύπτει το δεύτερο έτος εφαρμογής του έκτου κώδικα ενισχύσεων προς τη βιομηχανία σιδήρου και χάλυβα,
- B. έχοντας επίγνωση ότι πρέπει να αποφεύγονται μελλοντικά τα εμπόδια στον ανταγωνισμό και οι σοβαρές διαταραχές της ισορροπίας των αγορών,
- Γ. έχοντας υπόψη το άρθρο 4, σημείο γ) της Συνθήκης ΕΚΑΧ, σύμφωνα με το οποίο απαγορεύονται όλες οι γενικές ή ειδικές κρατικές ενισχύσεις προς τη βιομηχανία σιδήρου και χάλυβα, υπό οποιαδήποτε μορφή,
- Δ. εκτιμώντας ότι, σύμφωνα με τις διατάξεις, η χορήγηση ενισχύσεων στη βιομηχανία σιδήρου και χάλυβα είναι δυνατή, κατ' εξαίρεση, σε ορισμένες σαφώς καθορισμένες περιπτώσεις,
1. χαιρετίζει την έκθεση της Επιτροπής που αφορά την εφαρμογή του κώδικα ενισχύσεων προς τη βιομηχανία σιδήρου και χάλυβα το έτος 1998· διαπιστώνει ωστόσο ότι δεν καλύπτει όλες τις πτυχές των ενισχύσεων προς τη βιομηχανία σιδήρου και χάλυβα·
 2. υπογραμμίζει ότι ο περιορισμός των κρατικών ενισχύσεων μόνο σε ενισχύσεις για την έρευνα και την ανάπτυξη, ενισχύσεις για την προστασία του περιβάλλοντος, ενισχύσεις για το κλείσιμο εγκαταστάσεων και σε ειδικές ενισχύσεις για την Ελλάδα αποτελεί ένα λογικό πλαίσιο για την πρόληψη στρεβλώσεων του ανταγωνισμού·
 3. υποστηρίζει την απόφαση που έλαβε η Επιτροπή στις 9 Δεκεμβρίου 1998 σύμφωνα με το άρθρο 88 της Συνθήκης ΕΚΑΧ να κινήσει τη διαδικασία βάσει της απόφασης 2496/96/ΕΚΑΧ·
 4. ζητεί από τα κράτη μέλη, στο μέλλον, να ανταποκρίνονται καλύτερα στην υποχρέωσή τους για έγκαιρη κοινοποίηση·
 5. ασκεί κριτική για το γεγονός ότι η Επιτροπή παρά τη σαφέστατη διατύπωση του κώδικα ενισχύσεων προς τη βιομηχανία σιδήρου και χάλυβα, ο οποίος εφαρμόζεται σε όλες τις ενισχύσεις, επέτρεψε επανειλημμένα να χορηγηθούν σε επιχειρήσεις σιδηρουργίας ενισχύσεις που δεν εμπίπτουν στις κατηγορίες του κώδικα·
 6. ζητεί να εξετασθεί σε βάθος η άνιση αυτή μεταχείριση, και συγκεκριμένα υπό το φως των αποφάσεων του Δικαστηρίου των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων·

⁽¹⁾ ΕΕ L 338 της 28.12.1996, σ. 42.